

Le jour suivant, Jésus alla dans une ville appelée Naïn ; ses disciples et une grande foule faisaient route avec lui. Lorsqu'il fut près de la porte de la ville, voici que l'on portait en terre un mort, fils unique de sa mère, qui était veuve ; et il y avait avec elle beaucoup de gens de la ville. Le Seigneur, l'ayant vue, fut ému de compassion pour elle, et lui dit : « Ne pleure pas ! » Il s'approcha, et toucha le cercueil. Ceux qui le portaient s'arrêtèrent. Il dit : « Jeune homme, je te le dis, lève-toi ! » Et le mort s'assit, et se mit à parler. Jésus le rendit à sa mère. Tous furent saisis de crainte, et ils glorifiaient Dieu, disant : « Un grand prophète a paru parmi nous, et Dieu a visité son peuple. »

Saint Dimitri de Rostov (28 octobre/ 10 novembre)

Daniel (de son vrai nom Savvich Tuptalo) naquit à Makorovo près de Kiev. De sa famille très pieuse, il reçut une foi solide. Ses parents l'envoyèrent étudier au célèbre collège académique de Kiev fondé par le métropolite Pierre Maghila, où ses qualités furent appréciées. En plus des études scientifiques classiques, il étudia le grec et le latin, la poésie et l'éloquence.

Il reçut la tonsure monastique en 1668 au monastère de saint Cyrille de Kiev et fut ordonné hiéromoine en 1675. Il vécut en ascète, prêchant la Parole de Dieu dans les monastères et les églises d'Ukraine. Le supérieur de son monastère, connaissant son talent d'érudit, lui confia la rédaction de la vie des saints : les grandes Menées slaves (vies des saints de chaque jour de l'année). Toute sa vie, il poursuivit cet énorme travail, rassemblant les documents et les transcrivant dans un langage intelligible pour tous. Durant les vingt années consacrées à cette œuvre, il sentit l'assistance divine.

Par un décret du tsar Alexandre I, l'archimandrite Dimitri fut mandaté à Moscou et consacré Métropolite de la ville sibérienne de Tobolsk, le 23 mars 1701. Mais étant donné l'œuvre à laquelle il s'était attelé et sa santé fragile, il fut nommé Métropolite de Rostov, le 4 janvier 1702. Prenant possession de son siège, il déclara: Je suis venu vers vous non pour être servi, mais pour servir. Il s'adonna au redressement de ses ouailles, soit de vive voix ou par écrit. Il persévéra dans la construction de l'unité de l'Église orthodoxe affaiblie par le schisme des vieux croyants (raskolniki), nombreux dans son diocèse. Pour les ramener à la foi orthodoxe, il supprima les détails qui avaient provoqué leur scission d'avec l'Église mère. Il entreprit de donner un nouveau souffle au clergé en fondant un séminaire pour la formation théologique des prêtres. Dimitri inspira des générations de théologiens russes et demeura un exemple de sainteté et d'ascèse. On le trouva mort au pied de son lit, le 28 octobre 1709.

Sa doctrine spirituelle

Homme spirituel, concret et pratique, il exhorte à l'amour de Dieu et du prochain en pratiquant les vertus et en y progressant de jour en jour. La perfection consiste dans la ressemblance avec Dieu. Si le chrétien pêche gravement, il perd la ressemblance avec Dieu, mais l'image inscrite comme un sceau au plus profond de l'être, demeure toujours.

Dans ses *Annales*, il développe ce qui est nécessaire au chrétien pour être sauvé. La vie active consiste dans le travail pour le prochain et le support de ce que la vie quotidienne nous apporte ; la vie contemplative comprend la séparation des choses de ce monde et l'adhésion à Dieu seul. L'idéal est de combiner ces deux aspects. Sans doute, la vie contemplative l'emporte sur la vie active. Mais l'idéal consiste à pouvoir vivre les deux.

Il insiste sur la sincérité, le respect, l'attention pendant les temps consacrés à la prière. Il rejoint ainsi tous les maîtres de prière : La prière sans attention est semblable à un encensoir sans feu ni encens, c'est une lampe sans huile, un corps sans âme. Celui qui veut prier doit préparer son cœur, c'est-à-dire déposer toutes les pensées vaines et les préoccupations terrestres et diriger tout son esprit vers Dieu en se tenant devant lui avec décence et crainte, comme si on se trouvait en présence d'un roi (*Annales*).

СВЯТИТЕЛЬ ДИМИТРИЙ, МИТРОПОЛИТ РОСТОВСКИЙ

(28 октября/10 ноября)

Святитель Димитрий, митрополит Ростовский (в миру Даниил Саввич Туптало), родился в декабре 1651 года в местечке Макарово, недалеко от Киева, в благочестивой семье и вырос глубоко верующим христианином. В 1662 году, вскоре после переезда родителей в Киев, Даниил был отдан в Киево-Могилянскую коллегию, где впервые раскрылись дарования и незаурядные способности талантливому юноши. Он успешно изучил греческий и латинский языки и ряд классических наук. 9 июля 1668 года Даниил принял монашество с именем Димитрий, в честь великомученика Димитрия Солунского. До весны 1675 года он проходил иноческое послушание в Киевском Кирилловом монастыре, где началась его литературная и проповедническая деятельность. Черниговский архиепископ Лазарь (Баранович) рукоположил Димитрия 23 мая 1675 года во иеромонаха. В течение нескольких лет иеромонах Димитрий подвизался, проповедуя Слово Божие, в различных монастырях и храмах Украины, Литвы и Белоруссии. Некоторое время он был игуменом Максимовской обители, а затем Батурицкого Никольского монастыря, откуда в 1684 году был вызван в Киево-Печерскую Лавру. Настоятель Лавры архимандрит Варлаам (Ясинский), зная высокую духовную настроенность своего бывшего ученика, его образованность, склонность к научному труду, а также несомненное литературное дарование, поручил иеромонаху Димитрию составление Четиих-Миней (Житий святых) на весь год. С того времени вся дальнейшая жизнь святителя Димитрия была посвящена выполнению этого подвижнического, грандиозного по своим масштабам труда. Работа требовала огромного напряжения сил, нужно было собрать и проанализировать множество разрозненных источников и изложить их языком, достойным высокого предмета изложения и одновременно доступным всем верующим. Божественная помощь не оставляла святителя на протяжении его двадцатилетнего труда. По свидетельству преподобного, душа его наполнилась образами святых, которые укрепляли его дух и тело, вселяли веру в благополучное завершение его благородного труда. Одновременно с этим преподобный Димитрий был настоятелем нескольких монастырей (поочередно). Труды подвижника обратили на себя внимание патриарха Адриана. В 1701 году указом Петра I архимандрит Димитрий был вызван в Москву, где 23 марта в Успенском соборе Кремля был хиротонисан на Сибирскую митрополичью кафедру в город Тобольск. Но через некоторое время из-за важности научного труда и слабого здоровья святитель получил новое назначение в Ростов-Ярославский, куда прибыл 1 марта 1702 года в качестве митрополита Ростовского.

Как и прежде, он продолжал неусыпно заботиться об укреплении единства Православной Церкви, ослабленного старообрядческим расколом.

В его вдохновенных трудах и проповедях многие поколения русских богословов черпают духовные силы для творчества и молитвы. Для всех православных христиан он остается примером святой, аскетической, нестяжательной жизни. По его кончине, последовавшей 28 октября 1709 года, у него не нашли никакого имущества, кроме книг и рукописей.

Причисление святителя Димитрия, митрополита Ростовского к лику святых совершилось 22 апреля 1757 года. Празднество ему установлено также 21 сентября, в день обретения мощей.

Чтения из Священного Писания на Литургии:

Настоящий перевод Нового Завета был начат в 1953 году, группой переводчиков: известный русский библиист епископ Кассиан (Безобразов + 1892-1965), протоиерей Николай Куломзин, писатель Борис Зайцев

Послание к Галатам святого апостола Павла

Гал., I,11-19

Братья, объявляю вам: Евангелие, которое я благовествовал, не есть человеческое; ибо я и не от человека его принял и не был ему обучен, но получил чрез откровение Иисуса Христа. Ибо вы слышали о моем образе жизни некогда в иудействе, что я, не зная меры, гнал Церковь Божию и опустошал её, и преуспевал в иудействе более многих сверстников в роде моем, будучи чрезмерно ревнителем отеческих моих преданий. Когда же благоволил Избравший меня от чрева матери моей и Призвавший благодатью Своей открыть Сына Своего во мне, чтобы я благовествовал Его среди язычников, я не стал тотчас же советоваться с плотью и кровью, и не пошел в Иерусалим к тем, которые были раньше меня апостолами, но ушел в Аравию и снова возвратился в Дамаск. Потом, три года спустя, я пошел в Иерусалим познакомиться с Кифой и пробыл у него пятнадцать дней; другого же из апостолов я не видел: только Иакова, брата Господня.

От Луки святое Благовествование

Лк., VII,11-16

На следующий день направился Иисус в город, называемый Наин, и шли с Ним ученики Его и много народа. Когда же Он приблизился к городским воротам, то вот, выносили умершего, единственного сына у матери его, и она была вдова, и немало народа из города было с ней. И увидев ее, Господь сжалился над ней и сказал ей: не плачь. И подойдя, Он прикоснулся к носилкам. Несшие остановились. И Он сказал: юноша, тебе говорю: встань! И сел мертвый и начал говорить; и Он отдал его матери его. И всех объял страх, и славили Бога, говоря: великий пророк восстал между нами, и Бог посетил народ Свой.

Библейские встречи

При кафедральном соборе Св.Александра Невского
проходят Библейские встречи

Следующая встреча в среду 13 ноября в 19.00

Тема встречи: Священное Писание в богослужении Церкви.

На Библейские встречи приглашаются все желающие.

Textes pour la Liturgie du dimanche:

Tropaire, ton 3 du dimanche

Que les cieux se réjouissent, / que la terre soit dans l'allégresse. / Car le Seigneur a déployé la force de son bras, / par la mort Il a terrassé la mort, / et s'est fait le premier-né d'entre les morts. / Il nous a délivrés des entrailles des enfers // et Il a accordé au monde la grande miséricorde.

Kondakion, ton 3 du dimanche

Tu es ressuscité aujourd'hui du tombeau, ô Miséricordieux, / et Tu nous as écartés des portes de la mort. / Aujourd'hui Adam exulte et Ève se réjouit ; / avec eux prophètes et patriarches ne cessent de chanter // la force divine de ta puissance.

Kondakion, ton 6 la Mère de Dieu

Protectrice assurée des chrétiens, / médiatrice sans défaillance devant le Créateur, / ne dédaigne pas les supplications des pécheurs, / mais dans ta bonté empresse-toi de nous secourir, / nous qui te clamons avec foi : / sois prompte dans ton intercession et empressée dans ta prière, // ô Mère de Dieu, qui protèges toujours ceux qui t'honorent.

Prokimenon, ton 3 (Ps. 46, 7 et 2)

Chantez notre Dieu, chantez-Le, / chantez notre Roi, chantez-Le.
v. Toutes les nations, battez des mains, acclamez Dieu avec des cris de joie.

Lecture de l'épître du saint apôtre Paul aux Galates

Ga I,11-19

Frères, je vous déclare que l'Évangile qui a été annoncé par moi n'est pas de l'homme ; car je ne l'ai ni reçu ni appris d'un homme, mais par une révélation de Jésus Christ. Vous avez su, en effet, quelle était autrefois ma conduite dans le judaïsme, comment je persécutais à outrance et ravageais l'Église de Dieu, et comment j'étais plus avancé dans le judaïsme que beaucoup de ceux de mon âge et de ma nation, étant animé d'un zèle excessif pour les traditions de mes pères. Mais, lorsqu'il plut à celui qui m'avait mis à part dès le sein de ma mère, et qui m'a appelé par sa grâce, de révéler en moi son Fils, afin que je l'annonçasse parmi les païens, aussitôt, je ne consultai ni la chair ni le sang, et je ne montai point à Jérusalem vers ceux qui furent apôtres avant moi, mais je partis pour l'Arabie. Puis je revins encore à Damas. Trois ans plus tard, je montai à Jérusalem pour faire la connaissance de Céphas, et je demurai quinze jours chez lui. Mais je ne vis aucun autre des apôtres, si ce n'est Jacques, le frère du Seigneur.